

MFC-7440N  
MFC-7340  
MFC-7345N



Antes de utilizar el equipo, es necesario configurar el hardware e instalar el controlador. Lea esta 'Guía de configuración rápida' para consultar el correcto procedimiento de configuración e instalación.

## Paso 1

Configuración del equipo



## Paso 2

Instalación del controlador y el software

**¡Instalación Completada!**

Tenga siempre a mano esta 'Guía de configuración rápida' y el CD-ROM suministrado para poder consultarlos de forma fácil y rápida cuando sea necesario.

Para ver la Guía de configuración rápida en otros idiomas, visite <http://solutions.brother.com/>.

Nota: No todos los modelos están disponibles en todos los países.

## Símbolos utilizados en esta guía

 Advertencia	 Aviso	 Configuración incorrecta
Las advertencias le informan sobre lo que debe hacer para evitar posibles lesiones físicas.	En las precauciones se indican los procedimientos que debe seguir o eludir para evitar posibles daños en el equipo o en otros objetos.	Los iconos de configuración incorrecta alertan sobre dispositivos y operaciones incompatibles con el equipo.
 Nota	 Guía del usuario, Guía del usuario del software o Guía del usuario en red	
Las notas indican cómo responder ante situaciones que pueden presentarse u ofrecen consejos sobre cómo actúa la función tratada combinada con otras funciones.	Indica una referencia a la Guía del usuario, Guía del usuario del software o Guía del usuario en red incluidas en el CD-ROM suministrado.	

## Introducción

---

Contenido de la caja .....	2
Panel de control .....	3

## Paso 1 – Configuración del equipo

---

Instalación del conjunto de unidad de tambor y cartucho de tóner .....	4
Carga de papel en la bandeja de papel .....	5
Instalación del cable de alimentación y la línea telefónica .....	6
Selección del idioma .....	7
Configuración del contraste de la pantalla LCD .....	7
Configuración de fecha y hora .....	7
Configuración de la ID del equipo .....	8
Opción automática de horario de verano .....	8
Selección del modo de recepción correcto .....	9
Modo de marcación por tonos y pulsos (sólo en Canadá) .....	10
Prefijo .....	10
Envío de la hoja de prueba y registro del producto (sólo en Estados Unidos) .....	11

## Paso 2 – Instalación del controlador y el software

---

### Windows®

Para usuarios con cable de interfaz USB (para Windows® 2000 Professional/XP/ XP Professional x64 Edition/Windows Vista®) .....	14
Para usuarios de interfaz de red conectada con cables (solamente MFC-7440N y MFC-7345N) (para Windows® 2000 Professional/XP/XP Professional x64 Edition/Windows Vista®) .....	17
Para Windows Server®2003, consulte la Guía del usuario en red incluida en el CD-ROM.	

### Macintosh®

Para usuarios con cable de interfaz USB .....	20
Para Mac OS® X 10.2.4 o superior .....	20
Para usuarios de interfaz de red conectada con cables (solamente MFC-7440N y MFC-7345N) .....	22
Para Mac OS® X 10.2.4 o superior .....	22

## Para usuarios en red

---

Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Windows®) .....	25
Instalación de la utilidad de configuración BRAdmin Light .....	25
Configuración de la dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light .....	25
Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Mac OS® X) .....	26
Configuración de la dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light .....	26
Administración basada en Web (navegador web) .....	27
Restablecimiento de la configuración de red a los valores de fábrica .....	27
Impresión de la lista de configuración de red .....	27

## Consumibles y opciones

---

Consumibles .....	28
-------------------	----

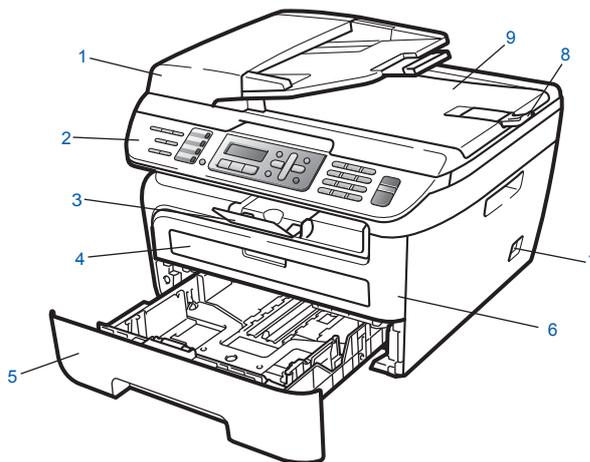
## Contenido de la caja

El contenido de la caja puede variar según el país.

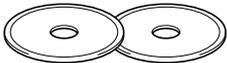
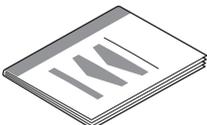
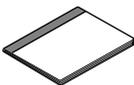
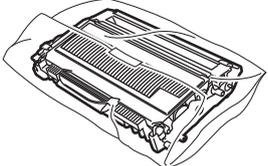
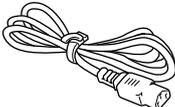
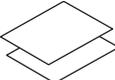
Se recomienda guardar todos los materiales de embalaje y la caja por si tuviera que enviar el equipo.

### Advertencia

Se han utilizado bolsas de plástico para embalar el equipo. Para evitar el riesgo de asfixia, mantenga estas bolsas fuera del alcance de bebés y niños.



- |  |  |
|--|--|
| 1 Alimentador automático de documentos (ADF) | 6 Cubierta delantera   |
| 2 Panel de control                           | 7 Interruptor de encendido                                   |
| 3 Soporte de la bandeja de salida boca abajo | 8 Aleta del soporte de salida de documentos de la unidad ADF |
| 4 Ranura de alimentación manual              | 9 Cubierta de documentos                                     |
| 5 Bandeja de papel                           |  |

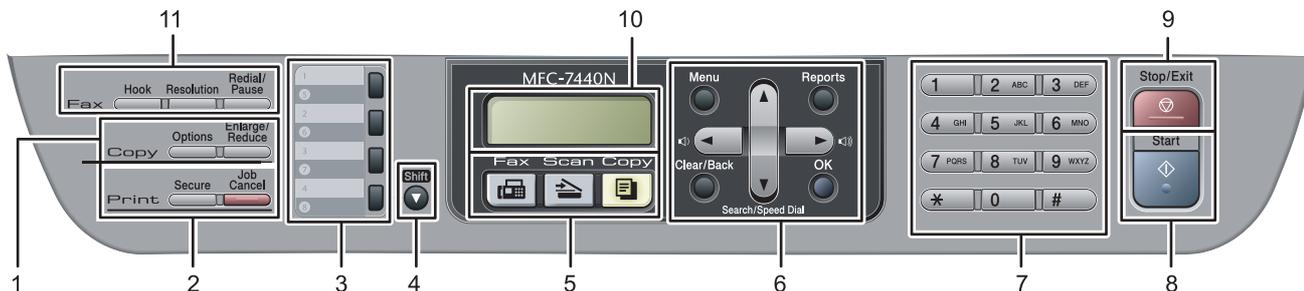
 <p><b>Discos CD-ROM</b> Para Windows® Para Macintosh®</p>	 <p><b>Guía de configuración rápida</b></p>	 <p><b>Guía del usuario</b></p>	 <p><b>Conjunto de unidad de tambor</b> (incluye cartucho de tóner inicial)</p>
 <p><b>Cable de alimentación de CA</b></p>	 <p><b>Cable de la línea telefónica</b></p>	 <p><b>Hoja de prueba y formulario de solicitud de accesorios (sólo en Estados Unidos)</b></p>	 <p><b>Cable de interfaz USB (sólo MFC-7345N)</b></p>

El cable de interfaz no es un elemento suministrado. Adquiera el cable de interfaz adecuado a la interfaz que vaya a utilizar (USB o red). NO conecte el cable de interfaz todavía. La conexión del cable de interfaz debe efectuarse durante el proceso de instalación del software.

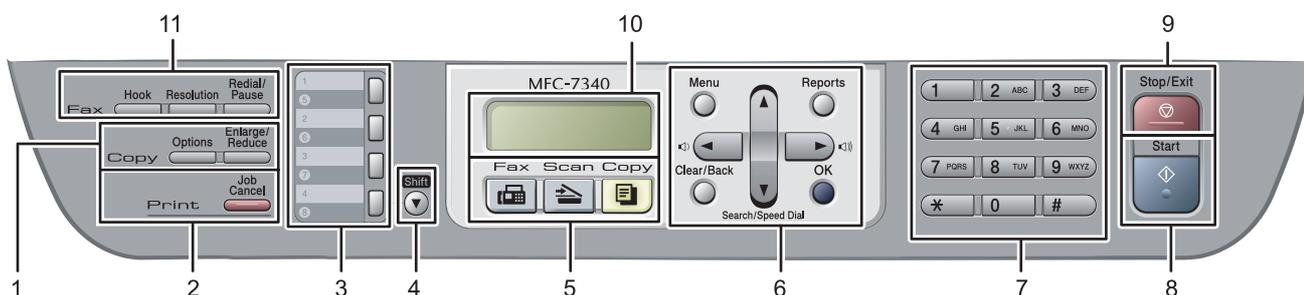
- **Cable de interfaz USB**  
Asegúrese de utilizar un cable de interfaz USB 2.0 que no supere los 6 pies (2 metros) de longitud. Si utiliza un cable USB, asegúrese de conectarlo al puerto USB del equipo y no a un puerto USB de un teclado o hub USB sin alimentación eléctrica.
- El equipo tiene una interfaz USB compatible con la especificación USB 2.0. Esta interfaz también es compatible con USB 2.0 de alta velocidad; sin embargo, la velocidad máxima de transferencia de datos será de 12 Mbits/s. El equipo también puede conectarse a un ordenador con interfaz USB 1.1.
- **Cable de red (solamente MFC-7440N y MFC-7345N)**  
Utilice un cable de par trenzado recto de categoría 5 (o superior) para la red Fast Ethernet 10BASE-T o 100BASE-TX.

## Panel de control

MFC-7440N y MFC-7345N tienen las mismas claves



MFC-7340

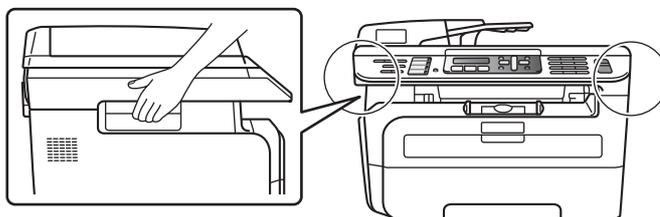


- |                                |                                      |
|--------------------------------|--------------------------------------|
| 1 Botones de copia             | 7 Teclado de marcación               |
| 2 Botones de impresora         | 8 Botón de inicio                    |
| 3 Botones de un toque          | 9 Botón para detener/salir           |
| 4 Botón de cambio a teclas 5-8 | 10 LCD (pantalla de cristal líquido) |
| 5 Botones de modo              | 11 Botones del fax y teléfono        |
| 6 Botones de menú              |                                      |

 Consulte la información detallada acerca del panel de control en "Información general del panel de control" en el capítulo 1 de la Guía del usuario.

### Nota

Para mover el equipo, agárrelo por los asideros laterales situados bajo el escáner. NO transporte el equipo multifunción sosteniéndolo por la base.

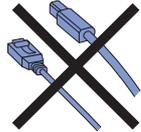


■ Las ilustraciones de esta Guía de configuración rápida se basan en MFC-7440N.

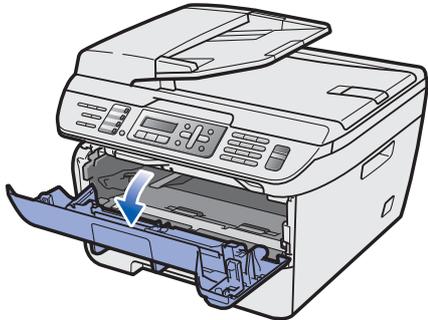
## 1 Instalación del conjunto de unidad de tambor y cartucho de tóner

### ⊘ Configuración incorrecta

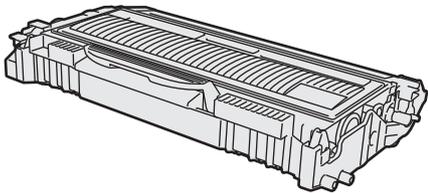
NO conecte el cable de interfaz. La conexión del cable de interfaz se realiza durante la instalación del controlador.



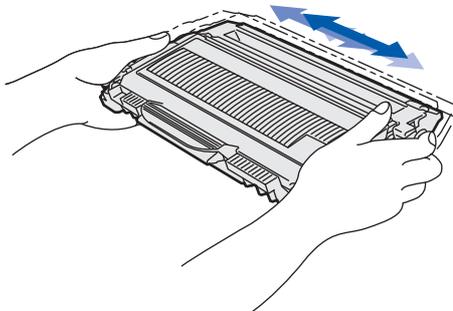
### 1 Abra la cubierta delantera.



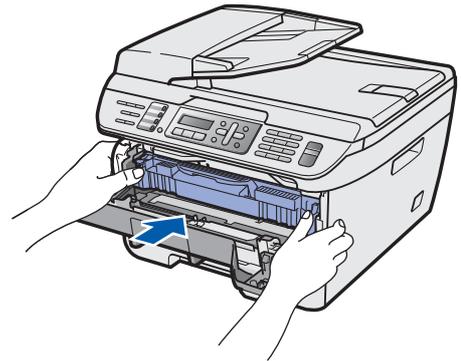
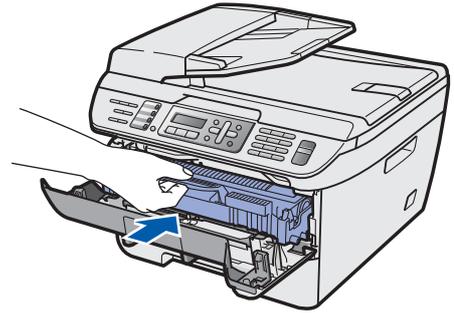
### 2 Desembale el conjunto de unidad de tambor y cartucho de tóner.



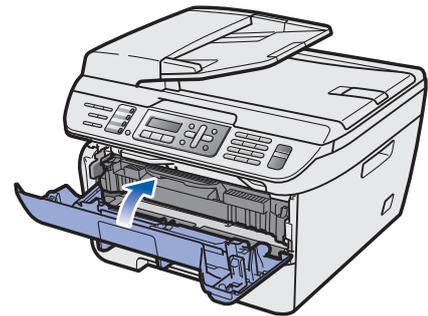
### 3 Agítelo hacia los lados varias veces para extender el tóner uniformemente dentro del conjunto.



### 4 Coloque el conjunto de unidad de tambor y cartucho de tóner en el equipo.

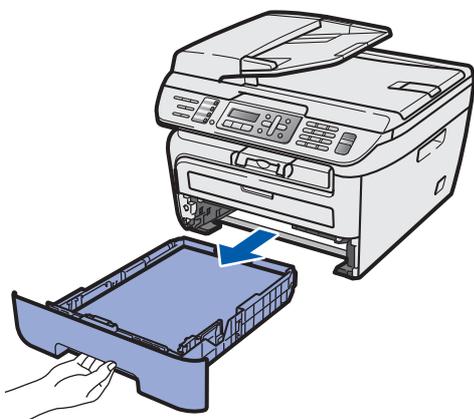


### 5 Cierre la cubierta delantera del equipo.

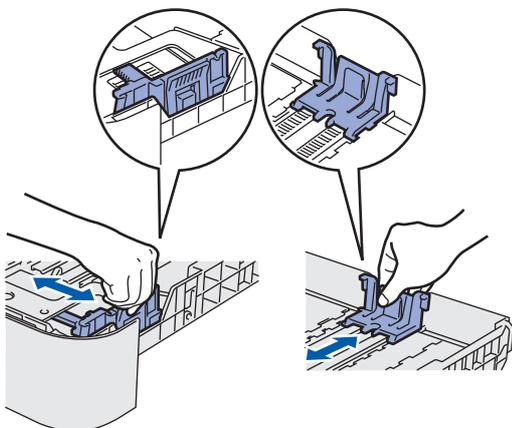


## 2 Carga de papel en la bandeja de papel

- 1 Extraiga la bandeja de papel completamente del equipo.

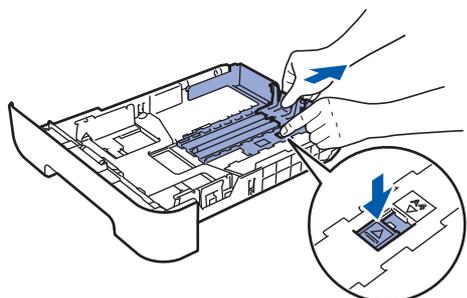


- 2 Mientras presiona la palanca verde de desbloqueo de las guías del papel, deslice las guías del papel para ajustarlas al tamaño de papel que está usando. Asegúrese de que las guías están encajadas firmemente en las ranuras.

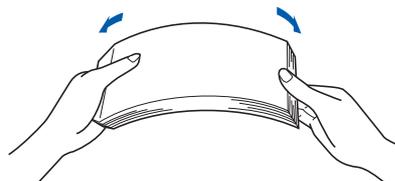


### Nota

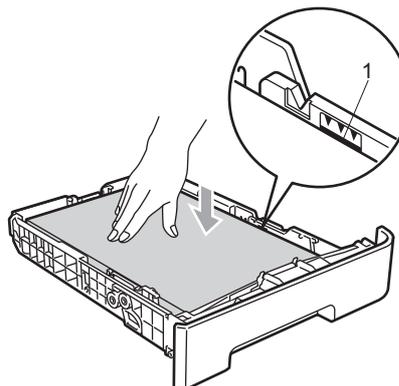
Para el tamaño de papel Legal, presione el botón de desbloqueo situado en la parte inferior de la bandeja de papel y extraiga la parte trasera de la bandeja de papel. (El tamaño de papel Legal no está disponible en algunas regiones.)



- 3 Ventile bien la pila de papel para evitar que se produzcan atascos y problemas de alimentación de papel.



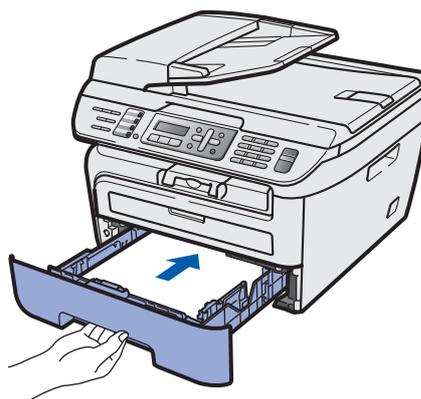
- 4 Cargue papel en la bandeja. Asegúrese de que el papel quede sin pliegues y por debajo de la marca máxima de carga (1).



### ! Aviso

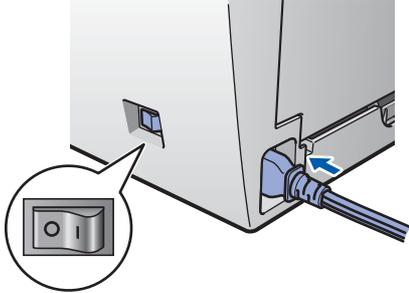
Asegúrese de que las guías de papel tocan los bordes del papel de forma que éste se alimenta correctamente.

- 5 Vuelva a introducir la bandeja de papel firmemente en el equipo. Asegúrese de que queda completamente introducida en el equipo.

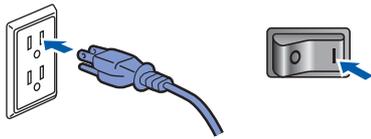


## 3 Instalación del cable de alimentación y la línea telefónica

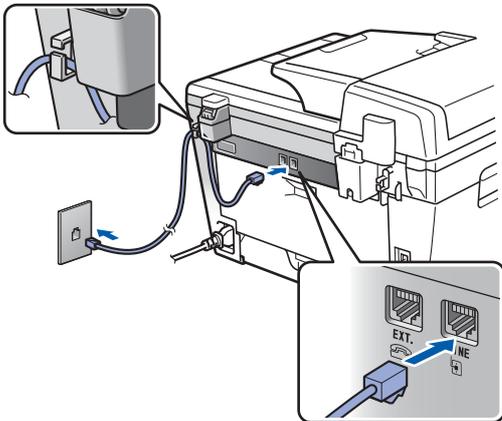
- 1 Asegúrese de que el interruptor de encendido de la máquina está apagado. Conecte el cable de alimentación de CA al equipo.



- 2 Conecte el cable de alimentación de CA a una toma de CA. Encienda el interruptor de encendido.



- 3 Conecte uno de los extremos del cable de la línea telefónica a la clavija **LINE** del equipo y el otro extremo a una clavija modular de pared.



### Nota

Asegúrese de que el cable de la línea telefónica está conectado a la clavija **LINE** y no a la clavija **EXT.**

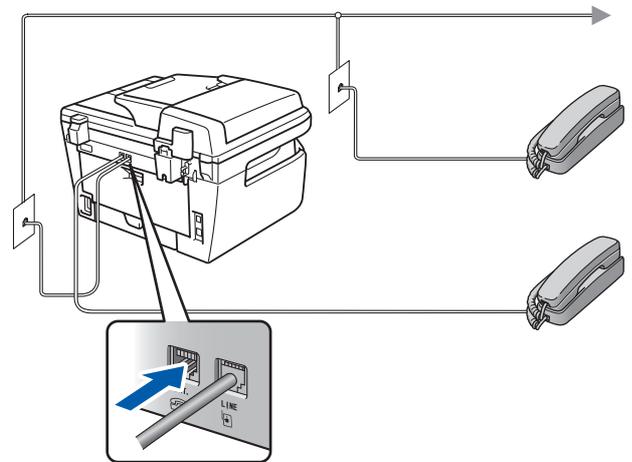
### Advertencia

- El equipo debe estar conectado a tierra mediante un enchufe de 3 puntas.

- Dado que la conexión a tierra del equipo se realiza a través del cable de alimentación eléctrica, recomendamos que para protegerse contra una posible descarga eléctrica a través de la red de línea telefónica, mantenga conectado el cable de alimentación al equipo al conectar éste a una línea telefónica. De la misma manera, para protegerse en caso de cambiar de lugar el equipo, desconecte primero la línea telefónica y, a continuación, el cable de alimentación.

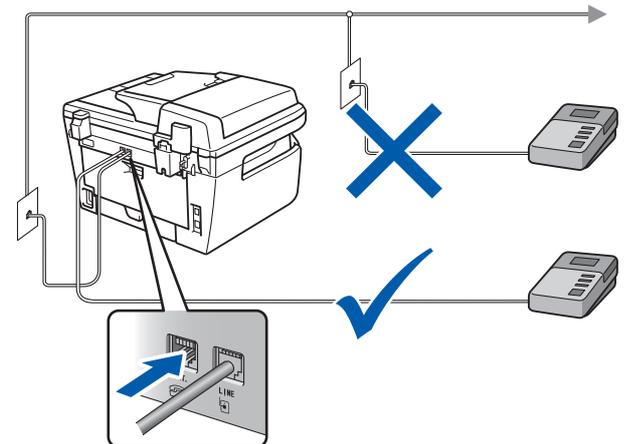
### Nota

Si tiene compartida la línea telefónica con un teléfono externo, conéctelo tal y como se indica en la ilustración.



### Nota

Si tiene compartida una línea telefónica con un contestador automático externo, conéctelo tal y como se indica en la ilustración.



Configure el modo de recepción en *Contestador ext.*

Si desea información más detallada, consulte *Selección del modo de recepción correcto* en página 9 y *"Conexión de un TAD externo"* en el capítulo 7 de la Guía del usuario.

## 4 Selección del idioma

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **0**.
- 3 Pulse **0**.
- 4 Para seleccionar el idioma, utilice  o  y luego pulse **OK**.
- 5 Pulse **Stop/Exit**.

## 5 Configuración del contraste de la pantalla LCD

Puede cambiar el contraste para que la pantalla LCD resulte más clara u oscura.

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **1**.
- 3 Pulse **7**.
- 4 Pulse  para aumentar el contraste.  
**—O BIEN—**  
Pulse  para reducir el contraste.  
Pulse **OK**.
- 5 Pulse **Stop/Exit**.

## 6 Configuración de fecha y hora

El equipo muestra la fecha y hora y las imprime en cada fax que se envía, si se ha configurado el ID del equipo.

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **0**.
- 3 Pulse **2**.
- 4 Introduzca los dos últimos dígitos del año con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.



Fecha y hora  
Año: 2008

(Por ejemplo, introduzca **0, 8** para 2008).

- 5 Introduzca los dos dígitos del mes con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.



Fecha y hora  
Mes: 03

(Por ejemplo, introduzca **0, 3** para marzo).

- 6 Introduzca los dos dígitos del día con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.



Fecha y hora  
Día: 25

(Por ejemplo, introduzca **2, 5**).

- 7 Introduzca la hora en formato de 24 horas con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.



Fecha y hora  
Hora: 15:25

(Por ejemplo, introduzca **1, 5, 2, 5** para las 3:25 de la tarde).

- 8 Pulse **Stop/Exit**.



### Nota

Si se equivoca y desea volver a comenzar, pulse **Stop/Exit** para volver al paso 1.

## 7 Configuración de la ID del equipo

Guarde su nombre y número de fax para que aparezcan impresos en todas las páginas de los faxes que envíe.

- 1** Pulse **Menu**.
- 2** Pulse **0**.
- 3** Pulse **3**.
- 4** Introduzca el número de fax (20 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.

```
Iden. estación
Fax:
```

- 5** Introduzca su número de teléfono (20 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**. (Si el número de teléfono coincide con el número de fax, introduzca nuevamente el mismo número).

```
Iden. estación
Tel:
```

- 6** Escriba su nombre con el teclado de marcación (20 caracteres como máximo) y, a continuación, pulse **OK**.

```
Iden. estación
Nomb:
```

### Nota

- Consulte en la siguiente tabla el método para introducir un nombre.
- Si tiene que introducir un carácter incluido en la misma tecla que el carácter precedente, pulse  para mover el cursor hacia la derecha.
- Si ha introducido una letra incorrectamente y desea cambiarla, pulse  o  para desplazar el cursor al carácter incorrecto y, a continuación, pulse **Clear/Back**.

Pulse el botón	Una vez	Dos veces	Tres veces	Cuatro veces	Cinco veces
2	A	B	C	2	A
3	D	E	F	3	D
4	G	H	I	4	G
5	J	K	L	5	J
6	M	N	O	6	M
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	T
9	W	X	Y	Z	9



Si desea información más detallada, consulte "Introducción de texto" en la Guía del usuario.

- 7** Pulse **Stop/Exit**.



### Nota

(Sólo en Estados Unidos) La Ley de protección del consumidor de telefonía de 1991 prohíbe que ninguna persona pueda utilizar un ordenador o dispositivo electrónico para enviar mensajes a través de un equipo telefónico de fax, a menos que tales mensajes contengan de forma clara, en un margen superior o inferior de cada página transmitida, o en la primera página transmitida, la fecha y la hora de envío, así como la identificación y el número de teléfono de la empresa, entidad o individuo que envíe el mensaje. Para programar esta información en el equipo, consulte "Configuración de fecha y hora" en la página 7 y "Configuración de la ID del equipo" en la página 8.

## 8 Opción automática de horario de verano

Puede ajustar el equipo para que cambie automáticamente a Horario de verano. Con ello el horario se adelanta una hora en primavera y se retrasa una hora en otoño.

- 1** Pulse **Menu**.
- 2** Pulse **1**.
- 3** Pulse **5**.
- 4** Pulse  o  para elegir **Si** (u **No**).
- Pulse **OK**.
- 5** Pulse **Stop/Exit**.

## 9 Selección del modo de recepción correcto

El modo de recepción correcto viene determinado por los dispositivos externos y los servicios de telefonía a los que esté suscrito (buzón de voz, timbre distintivo, etc.) y que utilice (o vaya a utilizar) en la misma línea que el equipo Brother.

### ¿Va a utilizar un número con timbre distintivo para recibir faxes?

Brother utiliza el término "timbre distintivo" (Distinctive Ring) pero las distintas compañías telefónicas pueden denominar este servicio con otros términos en inglés como, por ejemplo: Custom Ringing, RingMaster, Personalized Ring, Teen Ring, Ident-A-Call y Smart Ring. Consulte "Timbre distintivo" en el capítulo 7 de la Guía del usuario para obtener instrucciones sobre la configuración de esta función en el equipo.

### ¿Va a utilizar el servicio de buzón de voz en la misma línea telefónica que el equipo Brother?

Si dispone de un servicio de buzón de voz en la misma línea telefónica que el equipo Brother, es muy posible que ambos entren en conflicto durante la recepción de llamadas entrantes. Consulte "Buzón de voz" en el capítulo 7 de la Guía del usuario para obtener instrucciones sobre la configuración de este servicio en el equipo.

### ¿Va a utilizar un contestador automático en la misma línea telefónica que el equipo Brother?

Su contestador automático (TAD) contestará automáticamente todas las llamadas. Los mensajes de voz se guardan en el contestador automático y los mensajes de fax se imprimen. Seleccione `Contestador ext.` como modo de recepción. Consulte las instrucciones más adelante.

### ¿Va a utilizar el equipo Brother en una línea de fax especial?

El equipo contestará automáticamente todas las llamadas como un fax. Seleccione `Sólo fax` como modo de recepción. Consulte las instrucciones más adelante.

### ¿Va a utilizar el equipo Brother en la misma línea que el teléfono?

#### ¿Desea recibir llamadas de voz y faxes automáticamente?

El modo de recepción `Fax/Tel` se utiliza cuando el equipo Brother y el teléfono comparten la misma línea. Seleccione `Fax/Tel` como modo de recepción. Consulte las instrucciones más adelante.

**Nota importante:** no puede recibir mensajes de voz en el servicio de buzón de voz ni en un contestador automático si selecciona el modo de recepción `Fax/Tel`.

#### ¿Tiene previsto recibir muy pocos faxes?

Seleccione `Manual` como modo de recepción. Usted controla la línea telefónica y debe contestar personalmente todas las llamadas. Consulte las instrucciones más adelante.

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **0**.
- 3 Pulse **1**.
- 4 Pulse  o  para seleccionar el modo.  
Pulse **OK**.
- 5 Pulse **Stop/Exit**.

## 10 Modo de marcación por tonos y pulsos (sólo en Canadá)

El equipo ya está configurado para un servicio de marcación por tonos. Si dispone de un servicio de marcación por pulsos (rotativo), debe cambiar el modo de marcación.

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **0**.
- 3 Pulse **4**.
- 4 Pulse  o  para seleccionar **Pulsos** (o **Tonos**).
- Pulse **OK**.
- 5 Pulse **Stop/Exit**.

## 11 Prefijo

El ajuste del prefijo permite marcar automáticamente un número predefinido antes de cada número de fax que marque. Por ejemplo: si su sistema telefónico requiere el uso de un 9 para marcar un número externo, utilice este ajuste para marcar 9 automáticamente en cada fax que envíe.

- 1 Pulse **Menu**.
- 2 Pulse **0**.
- 3 Pulse **5** (en Canadá, pulse **6**).
- 4 Introduzca el número de prefijo (5 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.



### Nota

- Puede utilizar los números de 0 a 9, #, \* y !. (Pulse **Hook** para que aparezca "!"). No puede utilizar ! con ningún otro número o carácter. Si su sistema telefónico requiere una llamada por interrupción temporizada (accionamiento del interruptor), pulse **Hook** para introducir la interrupción.
- Si el modo de marcación por pulsos está activado, # y \* no se pueden utilizar. (Sólo en Canadá)

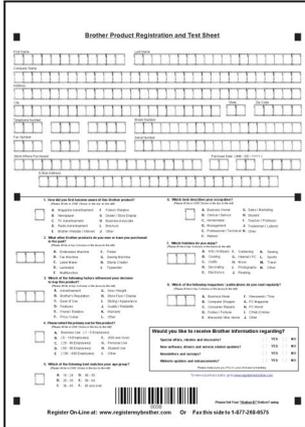
- 5 Pulse **Stop/Exit**.

## 12 Envío de la hoja de prueba y registro del producto (sólo en Estados Unidos)

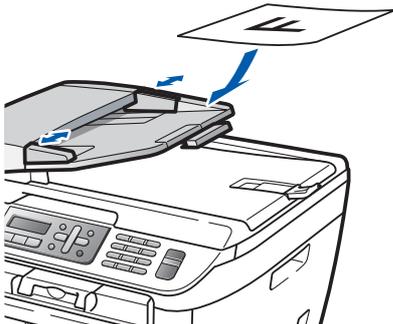
### Vaya a

la siguiente página para instalar el controlador y el software.

- 1 Complete la hoja de prueba y registro del producto (Product Registration and Test Sheet).

The image shows a 'Brother Product Registration and Test Sheet' form. It contains various sections for user information, product details, and a barcode at the bottom. The form is titled 'Brother Product Registration and Test Sheet' and includes fields for name, address, phone, and email. It also has sections for 'Product Information' and 'Registration Information'. At the bottom, there is a barcode and the text 'Register On-Line at: www.registermybrother.com Or Fax this sheet to 1-877-268-9575'.

- 2 Coloque la hoja boca arriba en el alimentador automático de documentos.



### Nota

Asegúrese de que  (Fax) está encendido de color verde.

- 3 Introduzca el número de fax gratuito: 1-877-268-9575.

- 4 Pulse **Start**.

### Nota

- Recibirá un fax de confirmación del registro del producto.
- También puede registrar el producto en línea a través del vínculo Registro en línea que encontrará en el CD-ROM de instalación o a través del sitio web [www.brother.com/registration/](http://www.brother.com/registration/).

## CD-ROM adjunto 'MFL-Pro Suite'

### Windows®



#### **Instale MFL-Pro Suite**

Puede instalar el software MFL-Pro Suite y los controladores multifuncionales.

#### **Instalar + controladores/utilidades**

Puede instalar otras utilidades adicionales del software MFL-Pro Suite.

#### **Documentación**

Consulte la Guía del usuario, la Guía del usuario del software y la Guía del usuario en red (solamente MFC-7440N y MFC-7345N) en formato HTML. También puede ver los manuales en formato PDF accediendo a Brother Solutions Center. (Precisa de acceso a Internet). La Guía del usuario del software y la Guía del usuario en red incluyen instrucciones sobre las funciones disponibles al conectar su equipo a un ordenador (por ejemplo, impresión, escaneo e información sobre la conexión en red).

#### **Registro en línea**

Registre su equipo en la página web de registro de productos Brother.

#### **Brother Solutions Center**

Visite el Brother Solutions Center para acceder a las preguntas más frecuentes, la Guía del usuario, actualizaciones de controladores y consejos sobre el uso de su equipo. (Precisa de acceso a Internet).

#### **Información de suministros**

Visite nuestro sitio Web para obtener información sobre consumibles originales Brother en <http://www.brother.com/original/>.

#### **Reparación MFL-Pro Suite (sólo para usuarios con USB)**

Si se produjeran errores durante la instalación del software MFL-Pro Suite, puede utilizar esta selección para reparar y reinstalar automáticamente el software MFL-Pro Suite.

#### **Nota**

*MFL-Pro Suite incluye el controlador de impresora, el controlador del escáner, Brother ControlCenter3 y ScanSoft™ PaperPort™ 11SE con OCR de NUANCE™. ScanSoft™ PaperPort™ 11SE es una aplicación de gestión de documentos para escanear y ver documentos.*

### Macintosh®



#### **Start Here OSX**

Puede instalar el software MFL-Pro Suite, que incluye el controlador de impresora, el controlador del escáner, Brother ControlCenter2 y BRAdmin Light para Mac OS® X 10.2.4 o superior.

#### **Documentation**

Consulte la Guía del usuario, la Guía del usuario del software y la Guía del usuario en red (solamente MFC-7440N y MFC-7345N) en formato HTML. También puede ver los manuales en formato PDF accediendo a Brother Solutions Center. (Precisa de acceso a Internet). La Guía del usuario del software y la Guía del usuario en red incluyen instrucciones sobre las funciones disponibles al conectar su equipo a un ordenador (por ejemplo, impresión, escaneo e información sobre la conexión en red).

#### **Brother Solutions Center**

Visite Brother Solutions Center para acceder a las preguntas más frecuentes, la Guía del usuario, actualizaciones de controladores y consejos sobre el uso de su equipo. (Precisa de acceso a Internet).

#### **Presto! PageManager**

Puede instalar Presto!® PageManager® para agregar la capacidad de OCR a Brother ControlCenter2 y escanear, compartir y organizar fácilmente fotografías y documentos.

#### **On-Line Registration**

Registre su equipo en la página web de registro de productos Brother.

#### **Utilities**

En esta carpeta encontrará las siguientes utilidades adicionales.

- Desinstalador de Presto!® PageManager®
- BRAdmin Light (solamente MFC-7440N y MFC-7345N)

Siga las instrucciones de esta página en lo referente al sistema operativo y al interfaz.

Con el fin de obtener los últimos controladores y documentación así como encontrar la mejor solución a su problema acceda directamente al Brother Solutions Center desde el CD-ROM o el controlador o visite <http://solutions.brother.com/>.

## Windows®



Para usuarios con cable de interfaz USB ..... 14



Para usuarios de interfaz de red conectada con cables  
(solamente MFC-7440N y MFC-7345N) ..... 17  
Para Windows Server®2003, consulte el capítulo 5 de la Guía del usuario en red

## Macintosh®



Para usuarios con cable de interfaz USB ..... 20



Para usuarios de interfaz de red conectada con cables  
(solamente MFC-7440N y MFC-7345N) ..... 22

## Para usuarios con cable de interfaz USB (para Windows® 2000 Professional/XP/ XP Professional x64 Edition/Windows Vista®)

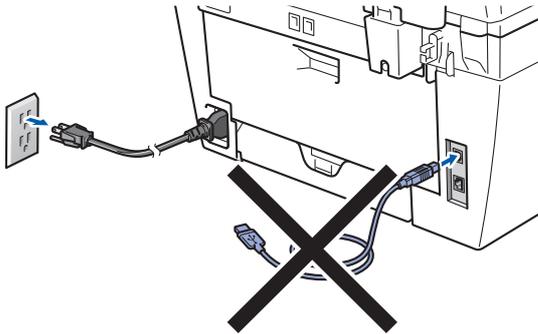
### Importante

Asegúrese de haber seguido las instrucciones desde el paso 1 *Configuración del equipo* en las páginas 4 hasta 11.

### Nota

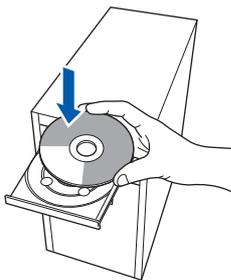
- Cierre cualquier aplicación que esté activada antes de instalar el software MFL-Pro Suite.
- El CD-ROM suministrado incluye ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software sólo es compatible con Windows® 2000 (SP4 o superior), XP (SP2 o superior), XP Professional x64 Edition y Windows Vista®. Actualice al Service Pack de Windows® más actual antes de instalar MFL-Pro Suite.

- 1 Apague y desenchufe el equipo de la toma de CA, y desconéctelo del ordenador si ya había conectado un cable de interfaz.



- 2 Encienda el ordenador. (Debe iniciar la sesión con derechos de administrador).

- 3 Introduzca el CD-ROM adjunto para Windows® en la unidad de CD-ROM. Si aparece la pantalla Nombre del modelo, seleccione su equipo. Si aparece la pantalla Idioma, haga clic en el idioma de su preferencia.

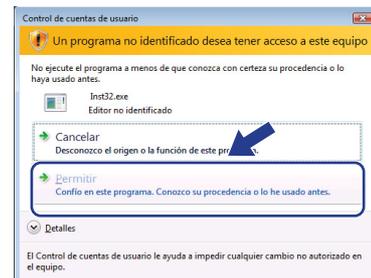


- 4 De este modo se abrirá el menú principal del CD-ROM. Haga clic en **Instale MFL-Pro Suite**.

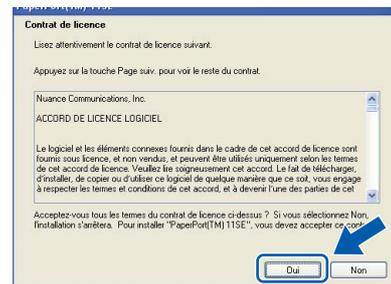


### Nota

- Si esta ventana no se abre, utilice el Explorador de Windows® para ejecutar el programa **start.exe** desde el directorio raíz del CD-ROM de Brother.
- En Windows Vista®, cuando aparezca la pantalla Control de cuentas de usuario, haga clic en **Permitir**.



- 5 Tras leer y aceptar el Contrato de licencia de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, haga clic en **Sí**.

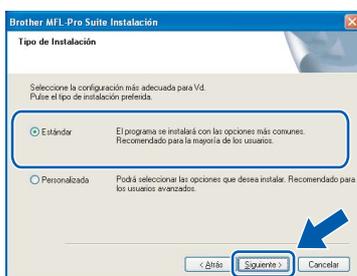


La instalación de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE se iniciará automáticamente y, a continuación, se realizará la instalación de MFL-Pro Suite.

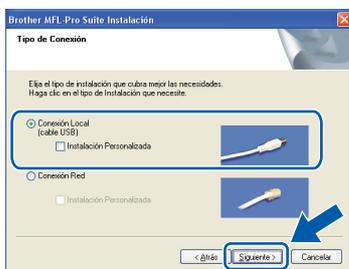
**6** Cuando aparezca la ventana Contrato de licencia del software Brother MFL-Pro Suite, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho contrato de licencia.



**7** Seleccione **Estándar**(MFC-7340) o **Conexión Local (cable USB)**(MFC-7440N y MFC-7345N) y, a continuación, haga clic en **Siguiente**. La instalación continuará. <MFC-7340>



<MFC-7440N y MFC-7345N>

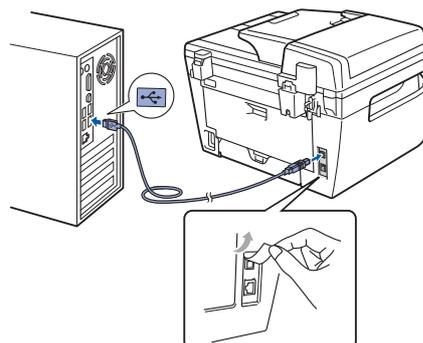


## Nota

En Windows Vista®, cuando aparezca esta pantalla, marque la casilla de verificación y haga clic en **Instalar**.



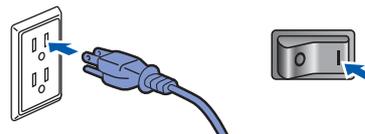
**8** Cuando aparezca esta pantalla, retire la etiqueta que cubre el puerto USB del equipo. Conecte el cable de interfaz USB al PC y, a continuación, conéctelo al equipo.



## Configuración incorrecta

**NO** conecte el equipo a un puerto USB de un teclado o un hub USB sin alimentación eléctrica. Brother le recomienda que conecte el equipo directamente al ordenador.

**9** Conecte el cable de alimentación de CA a una toma de CA. Encienda el interruptor de encendido.

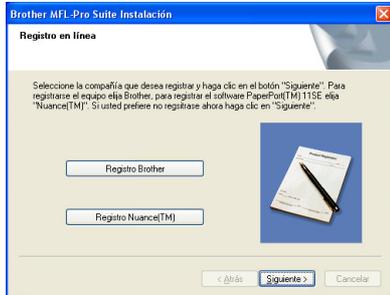


La instalación de los controladores de Brother se iniciará automáticamente. **Las pantallas de instalación aparecen una tras otra; espere un poco.**

## Configuración incorrecta

**NO** intente cancelar las pantallas durante esta instalación.

- 10** Cuando aparezca la ventana Registro en línea, seleccione las opciones de su preferencia y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Cuando haya completado el proceso de registro, cierre el navegador web para volver a esta ventana. A continuación, haga clic en **Siguiente**.



- 11** Haga clic en **Finalizar** para reiniciar el equipo. (Debe iniciar la sesión con derechos de administrador).



**Nota**

Después de reiniciar el ordenador, el programa de **Diagnóstico de la instalación** se pondrá en funcionamiento automáticamente. Si la instalación no ha podido realizarse correctamente, aparecerá la ventana de resultados de la instalación. Si el **Diagnóstico de la instalación** muestra un error, siga las instrucciones en pantalla o lea la ayuda en línea y las preguntas más frecuentes en **Inicio/Todos los programas/ Brother/ MFC-XXXX**.

**Nota**

**Controlador de impresora XML Paper Specification**

El controlador de impresora XML Paper Specification es el más adecuado para imprimir desde aplicaciones que utilizan documentos de XML Paper Specification. Puede descargar el controlador más reciente en el sitio web de Brother Solutions Center, en <http://solutions.brother.com/>.



El software MFL-Pro Suite (incluyendo los controladores de impresora y escáner) se ha instalado y la instalación está ahora completa.

## Para usuarios de interfaz de red conectada con cables (solamente MFC-7440N y MFC-7345N) (para Windows® 2000 Professional/XP/ XP Professional x64 Edition/Windows Vista®)

### Importante

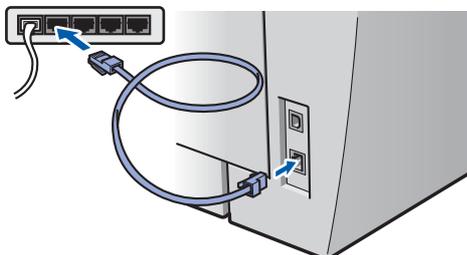
Asegúrese de haber seguido las instrucciones desde el paso 1 *Configuración del equipo* en las páginas 4 hasta 11.

### Nota

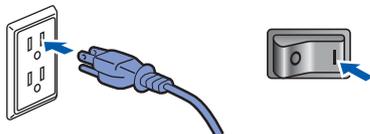
El CD-ROM suministrado incluye ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software sólo es compatible con Windows® 2000 (SP4 o superior), XP (SP2 o superior), XP Professional x64 Edition y Windows Vista®. Actualice al Service Pack de Windows® más actual antes de instalar MFL-Pro Suite.

**1** Apague y desenchufe el equipo de la toma de CA.

**2** Conecte el cable de interfaz de red al equipo y, a continuación, conéctelo a la red.



**3** Conecte el cable de alimentación de CA a una toma de CA. Encienda el interruptor de encendido.

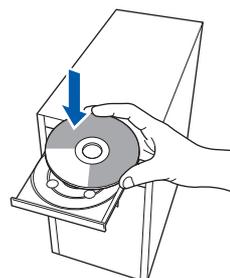


**4** Encienda el ordenador. (Debe iniciar la sesión con derechos de administrador). Cierre cualquier aplicación que esté activada antes de instalar el software MFL-Pro Suite.

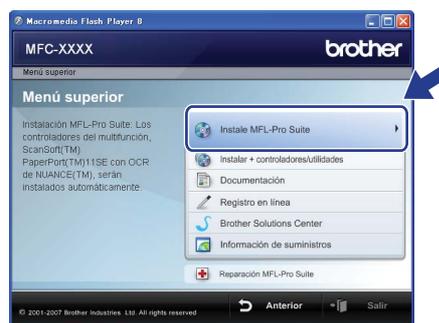
### Nota

Antes de la instalación, si está utilizando un software de firewall personal, desactívelo. Una vez finalizada la instalación, reinicie el software de firewall.

**5** Introduzca el CD-ROM adjunto en la unidad CD-ROM. Si aparece la pantalla Nombre del modelo, seleccione su equipo. Si aparece la pantalla Idioma, haga clic en el idioma de su preferencia.

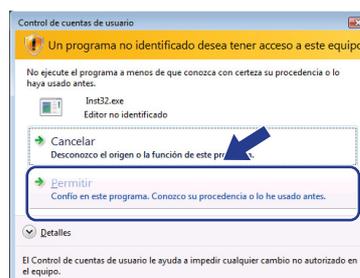


**6** De este modo se abrirá el menú principal del CD-ROM. Haga clic en **Instale MFL-Pro Suite**.

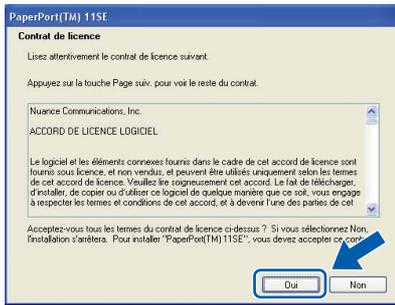


### Nota

- Si esta ventana no se abre, utilice el Explorador de Windows® para ejecutar el programa **start.exe** desde el directorio raíz del CD-ROM de Brother.
- En Windows Vista®, cuando aparezca la pantalla Control de cuentas de usuario, haga clic en **Permitir**.



**7** Tras leer y aceptar el Contrato de licencia de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, haga clic en **Sí**.



La instalación de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE se iniciará automáticamente y, a continuación, se realizará la instalación de MFL-Pro Suite.

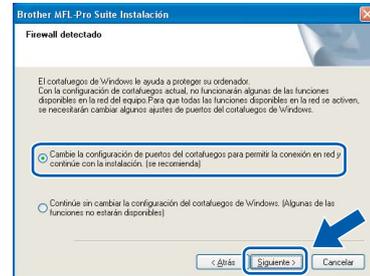
**8** Cuando aparezca la ventana Contrato de licencia del software Brother MFL-Pro Suite, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho contrato de licencia.



**9** Seleccione **Conexión Red** y haga clic en **Siguiente**.



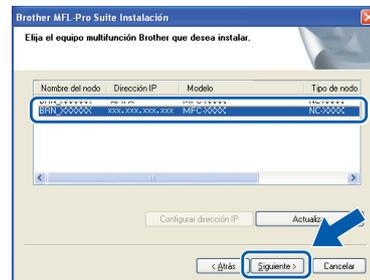
**10** Si es usuario de Windows® XP SP2/XP Professional x64 Edition/Windows Vista®, cuando aparezca esta pantalla, seleccione **Cambie la configuración de puertos del cortafuegos para permitir la conexión en red y continúe con la instalación.** (se recomienda) y haga clic en **Siguiente**.



Si no utiliza Firewall de Windows®, consulte la guía del usuario del software para obtener información sobre cómo añadir los siguientes puertos de red.

- Para el escaneado en red, añada el puerto UDP 54925.
- Para la recepción de PC-Fax en red, añada el puerto UDP 54926.
- Si sigue teniendo problemas con la conexión de red, añada el puerto UDP 137.

**11** Si el equipo está configurado para su uso en red, seleccione el equipo de la lista y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.



Si su equipo muestra **APIPA** en el campo **Dirección IP**, haga clic en **Configurar dirección IP** e introduzca una **dirección IP** para el equipo compatible con su red.

Windows®  
Red Conectada  
Con Cables

**Nota**

- Para saber la dirección IP y el nombre de nodo del equipo, imprima la lista de configuración de la red. Consulte Impresión de la lista de configuración de red en la página 27
- Si el equipo no está configurado para su uso en red, aparece la siguiente pantalla.



Haga clic en **Aceptar**.

Aparecerá la ventana **Configurar dirección IP**. Siga las instrucciones en pantalla para introducir una **dirección IP** para el equipo que sea compatible con su red.

- 12** La instalación de los controladores de Brother se iniciará automáticamente. **Las pantallas de instalación aparecen una tras otra; espere un poco.**

**Configuración incorrecta**

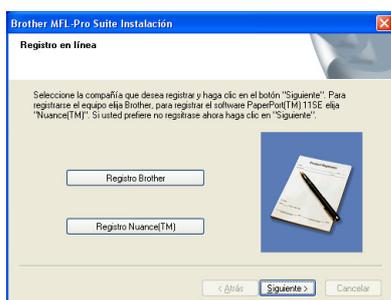
**NO intente cancelar las pantallas durante esta instalación.**

**Nota**

En Windows Vista®, cuando aparezca esta pantalla, marque la casilla de verificación y haga clic en **Instalar**.



- 13** Cuando aparezca la ventana Registro en línea, seleccione las opciones de su preferencia y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Cuando haya completado el proceso de registro, cierre el navegador web para volver a esta ventana. A continuación, haga clic en **Siguiente**.



- 14** Haga clic en **Finalizar** para reiniciar el equipo. (Debe iniciar la sesión con derechos de administrador).



Se ha instalado MFL-Pro Suite, con lo que concluye el proceso de instalación.

**Nota**

- **Controlador de impresora XML Paper Specification**  
El controlador de impresora XML Paper Specification es el más adecuado para imprimir desde aplicaciones que utilizan documentos de XML Paper Specification. Puede descargar el controlador más reciente en el sitio web de Brother Solutions Center, en <http://solutions.brother.com/>.
- MFL-Pro Suite incluye el controlador de impresora de red, el controlador del escáner de red, Brother ControlCenter3 y ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. ScanSoft™ PaperPort™ 11SE es una aplicación de gestión de documentos para ver documentos escaneados.
- Después de reiniciar el ordenador, el **Diagnóstico de la instalación** se pondrá en funcionamiento automáticamente. Si la instalación no ha podido realizarse correctamente, aparecerá la ventana de resultados de la instalación. Si el **Diagnóstico de la instalación** muestra un error, siga las instrucciones que aparecen en pantalla o lea la ayuda en línea y las preguntas más frecuentes en **Inicio/Todos los programas/Brother/MFC-XXXX LAN**.

Para usuarios con cable de interfaz USB

Para Mac OS® X 10.2.4 o superior

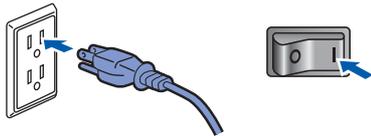
**Importante**

Asegúrese de haber seguido las instrucciones desde el paso 1 *Configuración del equipo* en las páginas 4 hasta 11.

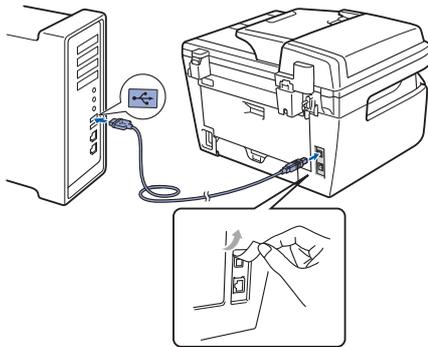
**Nota**

Los usuarios de Mac OS® X 10.2.0 a 10.2.3 deben actualizar a Mac OS® X 10.2.4 o superior. (Para obtener información actualizada sobre Mac OS® X, visite <http://solutions.brother.com/>)

- 1 Conecte el cable de alimentación de CA a una toma de CA. Encienda el interruptor de encendido.



- 2 Retire la etiqueta que cubre el puerto USB del equipo. Conecte el cable de interfaz al ordenador y, a continuación, conéctelo al equipo.

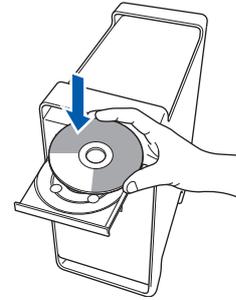


**⊘ Configuración incorrecta**

**NO conecte el equipo a un puerto USB de un teclado o un hub USB sin alimentación eléctrica. Brother le recomienda que conecte el equipo directamente al ordenador.**

- 3 Encienda el Macintosh®.

- 4 Introduzca el CD-ROM adjunto en la unidad CD-ROM.



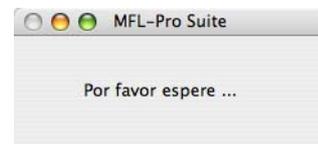
- 5 Haga doble clic en el icono **Start Here OSX** para iniciar la instalación. Siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.



**Nota**

Espere unos segundos a que el software se instale. Una vez instalado, haga clic en **Reiniciar** para finalizar la instalación del software.

- 6 El software de Brother buscará el dispositivo de Brother. Durante este período de tiempo, aparecerá la siguiente pantalla.



- 7 Cuando aparezca esta pantalla, haga clic en **OK**.



**OK!** Para usuarios de Mac OS® X 10.3.x o superior:  
Se ha instalado el software MFL-Pro Suite, los controladores de impresora y del escáner de Brother, así como Brother ControlCenter2, con lo que concluye el proceso de instalación.  
**Vaya al paso 12.**

**8** Para usuarios de Mac OS® X 10.2.4 a 10.2.8:  
Haga clic en **Añadir**.



**9** Seleccione **USB**.



**10** Seleccione el nombre de modelo y, a continuación, haga clic en **Añadir**.



**11** Haga clic en **Centro de Impresión** y, a continuación, en **Salir del Centro de Impresión**.



**OK!** Se ha instalado el software MFL-Pro Suite, los controladores de impresora y del escáner de Brother, así como Brother ControlCenter2, con lo que concluye el proceso de instalación.

**12** Para instalar Presto!® PageManager®, haga doble clic en el icono **Presto! PageManager** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.



**Nota**

*Una vez se ha instalado Presto!® PageManager®, la capacidad de OCR se agrega a Brother ControlCenter2. Con Presto!® PageManager® podrá escanear, compartir y organizar fácilmente fotografías y documentos.*

**OK!** Se ha instalado Presto!® PageManager®, con lo que concluye el proceso de instalación.

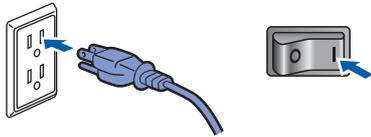
**Para usuarios de interfaz de red conectada con cables (solamente MFC-7440N y MFC-7345N)**

**Para Mac OS® X 10.2.4 o superior**

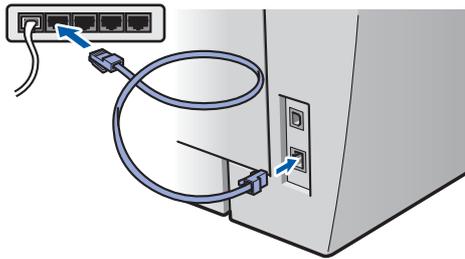
**Importante**

Asegúrese de haber seguido las instrucciones desde el paso 1 *Configuración del equipo* en las páginas 4 hasta 11.

- 1 Conecte el cable de alimentación de CA a una toma de CA. Encienda el interruptor de encendido.

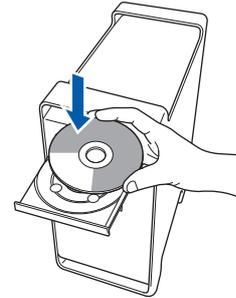


- 2 Conecte el cable de interfaz de red al equipo y, a continuación, conéctelo a la red.



- 3 Encienda el Macintosh®.

- 4 Introduzca el CD-ROM adjunto en la unidad CD-ROM.



- 5 Haga doble clic en el icono **Start Here OSX** para iniciar la instalación. Siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.



**Nota**

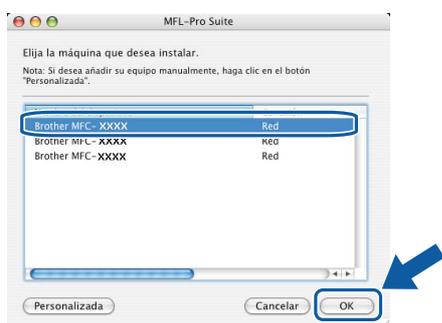
*Espere unos segundos a que el software se instale. Una vez instalado, haga clic en **Reiniciar** para finalizar la instalación del software.*

- 6** El software de Brother buscará el dispositivo de Brother. Durante este período de tiempo, aparecerá la siguiente pantalla.



**Nota**

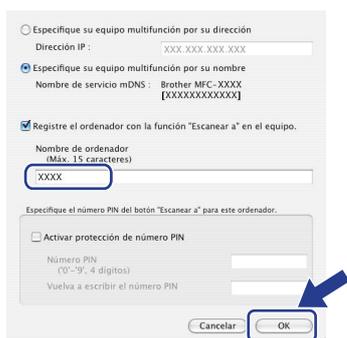
- Si el equipo está configurado para su uso en red, seleccione el equipo de la lista y, a continuación, haga clic en **OK**. Esta ventana no aparecerá si sólo hay un equipo conectado a la red. Se seleccionará de forma automática. Vaya al paso **7**.



- Si aparece esta pantalla, haga clic en **OK**.



Especifique un nombre para el equipo Macintosh® en **Nombre de ordenador** con una longitud que no supere los 15 caracteres y haga clic en **OK**. Vaya al paso **7**.



- Si desea utilizar el botón **Scan** del equipo para escanear en red, debe activar la casilla de verificación **Registre el ordenador con la función "Escanear a" en el equipo**.
- El nombre especificado aparecerá en la pantalla LCD del equipo al pulsar el botón **Scan** y seleccionar una opción de escaneado. (Para obtener más información, consulte "Escanear en red" en la Guía del usuario del software incluida en el CD-ROM).

- 7** Cuando aparezca esta pantalla, haga clic en **OK**.



- OK!** Para usuarios de Mac OS® X 10.3.x o superior:  
Se ha instalado el software MFL-Pro Suite, los controladores de impresora y del escáner de Brother, así como Brother ControlCenter2, con lo que concluye el proceso de instalación. Vaya al paso **12**.

- 8** Para usuarios de Mac OS® X 10.2.4 a 10.2.8: Haga clic en **Añadir**.



- 9** Para usuarios de Mac OS® X 10.2.4 a 10.2.8: Seleccione las opciones descritas a continuación.

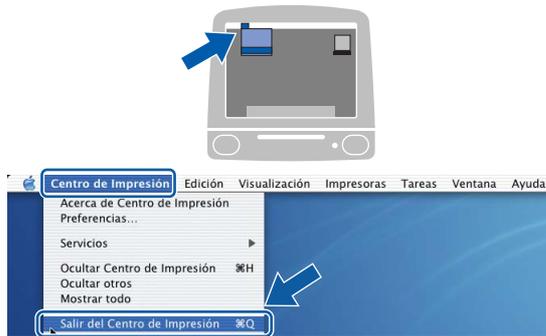


- 10** Seleccione el nombre de modelo y, a continuación, haga clic en **Añadir**.



Macintosh®  
Red Conectada  
Con Cables

- 11** Haga clic en **Centro de Impresión** y, a continuación, en **Salir del Centro de Impresión**.



- OK!** Se ha instalado el software **MFL-Pro Suite**, los controladores de impresora y del escáner de **Brother**, así como **Brother ControlCenter2**, con lo que concluye el proceso de instalación.

- 12** Para instalar **Presto!® PageManager®**, haga doble clic en el ícono **Presto! PageManager** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.



 **Nota**

*Una vez se ha instalado **Presto!® PageManager®**, la capacidad de OCR se agrega a **Brother ControlCenter2**. Con **Presto!® PageManager®** podrá escanear, compartir y organizar fácilmente fotografías y documentos.*

- OK!** Se ha instalado **Presto!® PageManager®**, con lo que concluye el proceso de instalación.

## Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Windows®)

BRAdmin Light es una utilidad para la configuración inicial de los dispositivos Brother conectados en red. También puede buscar productos Brother en la red, ver su estado y configurar ajustes básicos de red, como direcciones IP. Para obtener información adicional acerca de BRAdmin Light, visítenos en <http://solutions.brother.com/>.



### Nota

Si necesita una gestión de la impresora más avanzada, utilice la última versión de la utilidad Brother BRAdmin Professional, disponible para su descarga en <http://solutions.brother.com/>.

### Instalación de la utilidad de configuración BRAdmin Light



### Nota

La contraseña predeterminada para el servidor de impresión es 'access'. Puede utilizar BRAdmin Light para cambiar esta contraseña.

- Haga clic en **Instalar + controladores/utilidades** en la pantalla de menú.



- Haga clic en **BRAdmin Light** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.



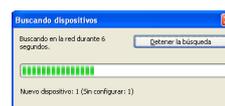
### Configuración de la dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light



### Nota

Si dispone de un servidor DHCP/BOOTP/RARP en la red, no es necesario que realice la operación siguiente. El servidor de impresión obtendrá automáticamente su propia dirección IP.

- Inicie BRAdmin Light. Buscará automáticamente nuevos dispositivos.



- Haga doble clic en el dispositivo sin configurar.



- Seleccione **STATIC** en **Método de arranque**. Introduzca la **Dirección IP**, **Máscara de subred** y **Puerta de acceso**, y haga clic en **Aceptar**.



- La información de dirección quedará guardada en el equipo.

## Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Mac OS® X)

BRAdmin Light es una utilidad para la configuración inicial de los dispositivos Brother conectados en red. También puede buscar productos Brother en la red, ver su estado y configurar ajustes básicos de red, como direcciones IP, desde un ordenador que funcione con Mac OS® X 10.2.4 o superior.

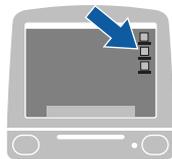
El software BRAdmin Light se instalará automáticamente al instalar el controlador de impresora. Si ya ha instalado el controlador de impresora, no tendrá que hacerlo de nuevo. Para obtener información adicional acerca de BRAdmin Light, visítenos en <http://solutions.brother.com/>.

### Configuración de la dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light

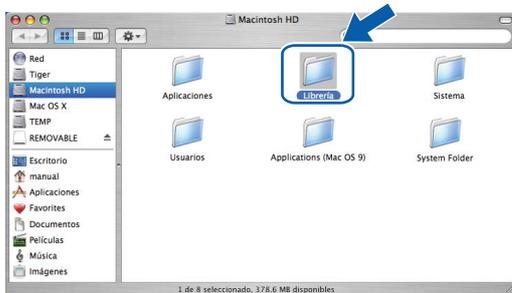
#### Nota

- Si dispone de un servidor DHCP/BOOTP/RARP en la red, no es necesario que realice la operación siguiente. El servidor de impresión obtendrá automáticamente su propia dirección IP.
- Asegúrese de que se instala la versión 1.4.1\_07 o posterior del software cliente Java™ en el ordenador.
- La contraseña predeterminada para el servidor de impresión es 'access'. Puede utilizar BRAdmin Light para cambiar esta contraseña.

- 1 Haga doble clic en el icono **Macintosh HD** del escritorio.



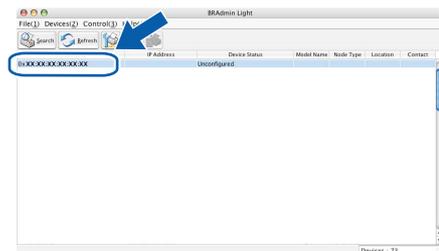
- 2 Seleccione **Librería**, **Printers**, **Brother** y, a continuación, **Utilities**.



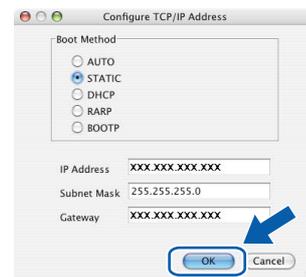
- 3 Haga doble clic en el archivo **BRAdmin Light.jar** y ejecute el software. BRAdmin Light buscará automáticamente nuevos dispositivos.



- 4 Haga doble clic en el dispositivo sin configurar.



- 5 Seleccione **STATIC** en **Boot Method** (Método de arranque). Introduzca la **IP Address** (Dirección IP), **Subnet Mask** (Máscara de subred) y **Gateway** (Puerta de acceso), y haga clic en **OK**.



- 6 La información de dirección quedará guardada en el equipo.

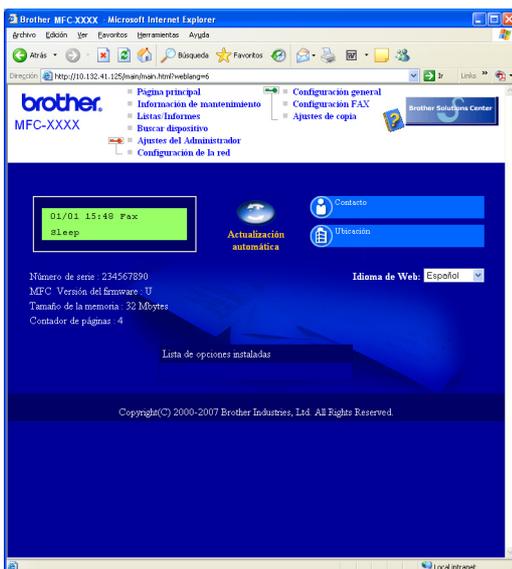
## Administración basada en Web (navegador web)

El servidor de impresión Brother está equipado con un servidor web que permite controlar su estado o cambiar algunos de sus ajustes de configuración por medio de HTTP (protocolo de transferencia de hipertexto).

### Nota

- El nombre de usuario es **'admin'** y la contraseña predeterminada es **'access'**. Puede utilizar un navegador web para cambiar esta contraseña.
- Recomendamos utilizar Microsoft Internet Explorer 6.0® (o superior), Firefox® 1.0 (o superior) para Windows® y Safari™ 1.0 para Macintosh®. Asegúrese de que JavaScript y las cookies siempre están habilitadas, independientemente del navegador que utilice. Recomendamos actualizar a Safari™ 1.2 o superior para habilitar JavaScript. Para utilizar un navegador web, tendrá que conocer la dirección IP del servidor de impresión.

- 1 Abra el navegador.
- 2 Escriba `http:// dirección_ip_impresora/` en el navegador (donde "dirección\_ip\_impresora" es la dirección IP de la impresora o el nombre del servidor de impresión).
  - Por ejemplo, `http://192.168.1.2/`



Consulte el capítulo 2 de la Guía del usuario en red.

## Restablecimiento de la configuración de red a los valores de fábrica

Para restablecer todos los ajustes de red del servidor de escaneado/impresión interno a la configuración de fábrica, siga estos pasos.

- 1 Asegúrese de que el equipo no está en uso y desconecte todos los cables (excepto el cable de alimentación).
- 2 Pulse **Menu, 4, 0**.
- 3 Pulse **1** para seleccionar **Reconf.**
- 4 Pulse **1** para seleccionar **Si**.
- 5 El equipo se reiniciará. Vuelva a conectar los cables cuando haya finalizado.

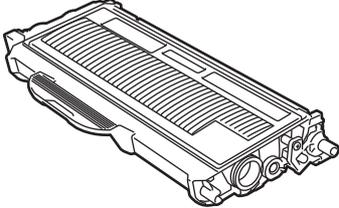
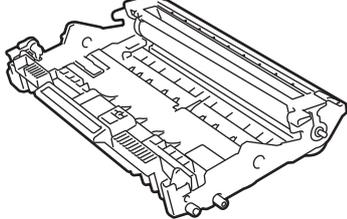
## Impresión de la lista de configuración de red

Puede imprimir la lista de configuración de red para confirmar la configuración de red actual. Para imprimir la lista de configuración de red:

- 1 Compruebe que la cubierta delantera está cerrada y que el cable de alimentación está enchufado.
- 2 Encienda el equipo y espere hasta que esté preparado.
- 3 Pulse **Reports** y  o  para seleccionar Configuración de red. Pulse **OK**. El equipo imprimirá la configuración de red actual.

## Consumibles

Cuando sea necesario reemplazar consumibles, se indicará un mensaje de error en la pantalla LCD. Para obtener más información acerca de los consumibles del equipo, visite <http://solutions.brother.com/> o póngase en contacto con el distribuidor local de Brother.

<b>Cartucho de tóner</b>	<b>Unidad de tambor</b>
<b>TN-330/TN-360</b>	<b>DR-360</b>
	

### **Marcas comerciales**

El logotipo de Brother es una marca comercial registrada de Brother Industries, Ltd.

Brother es una marca comercial registrada de Brother Industries, Ltd.

Multi-Function Link es una marca comercial registrada de Brother International Corporation.

Windows Vista es una marca comercial registrada o marca comercial de Microsoft Corporation en Estados Unidos y otros países.

Microsoft, Windows y Windows Server son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/u otros países.

Macintosh y True Type son marcas comerciales registradas de Apple Inc.

Nuance, el logotipo de Nuance, PaperPort y ScanSoft son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Nuance Communications, Inc. o sus filiales en Estados Unidos y/o en otros países.

Presto! PageManager es una marca comercial registrada de NewSoft Technology Corporation.

Todas las empresas cuyos programas de software se mencionan en el presente manual cuentan con un acuerdo de licencia de software específico para sus programas patentados.

**Todos los demás nombres de marcas y productos mencionados en el presente manual son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos titulares.**

### **Compilación y publicación**

Este manual se ha compilado y publicado bajo la supervisión de Brother Industries Ltd. y contiene información referente a las descripciones de los productos más recientes y sus especificaciones.

El contenido de este manual y las especificaciones descritas sobre este producto están sujetos a cambios sin previo aviso. Brother se reserva el derecho de hacer cambios sin previo aviso en las especificaciones y los materiales descritos y no se hará responsable de ningún daño que pudiera tener lugar (incluido el resultante) a causa del contenido presentado, por ejemplo, errores tipográficos u otros relacionados con esta publicación.

Este producto se ha diseñado para ser utilizado en un entorno profesional.

**brother**®